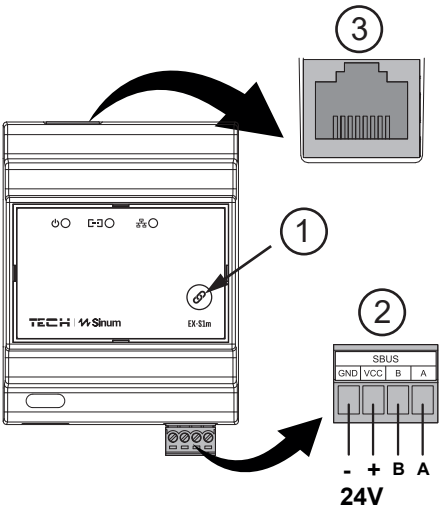


PL
EN
CZ
SK
DE
HU
NL
RO
RU



Dane techniczne	
Napięcie zasilania	24V DC $\pm$ 10%
Maksymalny pobór mocy	1W
Temperatura pracy	5°C ÷ 50°C
Wifi: IEEE 802.11 b/g/n (2.4 GHz)	
LAN: IEEE 802.3 100Mb/s	

Produktu nie wolno wyrzucać do zwykłych pojemników na odpady. Obowiązkiem użytkownika jest przekazanie zużytego sprzętu do wyznaczonego punktu zbiórki w celu recyklingu odpadów powstałych ze sprzętu elektrycznego i elektronicznego.

Wieprz, 01.03.2024

Paweł Jura Janusz Master
Prezesi firmy

The product may not be disposed of to household waste containers. The user is obliged to transfer their used equipment to a collection point where all electric and electronic components will be recycled.



Wieprz, 01.03.2024

Paweł Jura Janusz Master
Prezesa firmy



Úloha 70 (E) Vlastní řešení a zjednodušení obecné rovnice dle diagramu na následující straně.



Wieprz, 01.07.2024

Úplné znenie Prehlásenia o zhode EÚ a návod na obsluhu sú k dispozícii po naskenovaní QR kódu alebo na webovej stránke **www.tech-controllers.com/manuals**

DE	HU
Das EX-S1m ist ein Gerät zur Erweiterung der Signalreichweite von Peripheriegeräten in Bezug auf das Sinum Steuergerät. Es wird an kabelgebundene Sinum-Systemgeräte angeschlossen und überträgt Daten über WiFi/LAN an das Control Panel. Das Gerät wird auf einer DIN-Schiene montiert.	Az Extender EX-S1m egy olyan eszköz, amellyel a felhasználó kiterjesztheti a perifériás eszközök jeltartományát a Sinum központi eszközre. Csatlakoztatja a vezetékes eszközöket a Sinum rendszerhez, és adatokat küld a Sinum központi eszközére WiFi/LAN hálózaton keresztül. DIN-sínrre szerelhető.
Beschreibung	Leírás
 - Stromversorgung  - Ethernet-Verbindung  - Ethernet-Verbindung aktiv	 - Teljesítmény  - Ethernet kapcsolat  - Aktiv ethernet csatlakozás

Das Gerät per LAN-Kabel (RJ45) mit dem gleichen Netzwerk wie das Sinum Steuergerät verbinden, dann die Adresse des Sinum Steuergeräts in den Browser eingeben und am Gerät anmelden. Im Hauptfenster auf die Reiter **Einstellungen > Geräte > Systemmodule > ** klicken. Anschließend kurz auf die **Registrierungstaste ** am Gerät drücken. Nachdem der Registrierungsvorgang korrekt durchgeführt wurde, erscheint eine entsprechende Meldung auf dem Bildschirm. Darüber hinaus hat der Benutzer die Möglichkeit, das Gerät zu benennen und einem bestimmten Raum zuzuordnen.

Registrierung des Geräts im Sinum - WiFi System
Betätigen Sie am Gerät zweimal die Registrierungstaste , der AccessPoint-Modus wird aktiviert (die Power-LED beginnt zweimal zyklisch zu blinken). Der Extender strahlt ein Wi-Fi-Netzwerk mit dem Namen: EX_SX_XXXXX aus, mit dem Sie sich verbinden können. Klicken Sie dann im Geräteeinstellung Fenster auf Network Wifi selection (wenn das Fenster nicht erscheint, geben Sie die IP-Adresse des extenders in Ihren Browser ein: 4.3.2.1), wählen Sie das Netz aus, mit dem das Sinum-Steuergerät verbunden ist, und geben Sie das Passwort ein. Wenn der Extender erfolgreich mit dem ausgewählten Netzwerk verbunden ist, hört die Power-LED auf zu blinken. Melden Sie sich im selben Netzwerk an, geben Sie die IP-Adresse des Sinum-Steuergerätes in den Browser ein und verbinden Sie sich mit ihr. Klicken Sie im Hauptpanel auf die Registerkarten: Einstellungen > Geräte > Systemmodule > . Drücken Sie dann kurz auf die Registrierungstaste  am Gerät. Nachdem der Registrierungsvorgang korrekt durchgeführt wurde, erscheint eine entsprechende Meldung auf dem Bildschirm. Zusätzlich hat der Benutzer die Möglichkeit, dem Gerät einen Namen zu geben und es einem bestimmten Raum zuzuordnen. HINWEIS: Beide Geräte müssen mit demselben WiFi-Netzwerk verbunden sein. Das WiFi-Netzwerk hat eine höhere Priorität als die LAN-Verbindung (wenn der Extender auf beiden Wegen angeschlossen wurde).
Hinweise
Tech Sterowniki haftet nicht für Schäden, die durch eine unsachgemäße Verwendung des Systems entstehen. Die Reichweite hängt von den Bedingungen ab, unter denen das Gerät betrieben wird. Die Reichweite wird auch von der Konstruktion eines Gebäudes und den beim Bau verwendeten Materialien beeinflusst. Der Hersteller behält sich das Recht zur Optimierung der Geräte sowie zur Aktualisierung der Firmware und der zugehörigen Dokumentation vor. Die Grafiken dienen nur zur Veranschaulichung und können leicht vom tatsächlichen Aussehen abweichen. Schemata haben Beispielcharakter. Alle Änderungen werden regelmäßig auf der Website des Herstellers aktualisiert. Bevor Sie das Gerät zum ersten Mal verwenden, lesen Sie bitte die folgenden Vorschriften sorgfältig durch. Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Personen- und Sachschäden führen. Bitte bewahren Sie diese Anleitung sorgfältig auf. Die Installation sollte von einer Person mit entsprechenden Qualifikationen durchgeführt werden. Das Gerät ist nicht für den Gebrauch durch Kinder bestimmt. Elektrisches Gerät unter Spannung. Stellen Sie vor der Durchführung jedweder Tätigkeiten im Zusammenhang mit der Stromversorgung (Kabelanschluss, Geräteeinstallation etc.) sicher, dass das Gerät nicht an das Stromnetz angeschlossen ist. Das Gerät ist nicht wasserdicht.

Tech Sterowniki haftet nicht für Schäden, die durch eine unsachgemäße Verwendung des Systems entstehen. Die Reichweite hängt von den Bedingungen ab, unter denen das Gerät betrieben wird. Die Reichweite wird auch von der Konstruktion eines Gebäudes und den beim Bau verwendeten Materialien beeinflusst. Der Hersteller behält sich das Recht zur Optimierung der Geräte sowie zur Aktualisierung der Firmware und der zugehörigen Dokumentation vor. Die Grafiken dienen nur zur Veranschaulichung und können leicht vom tatsächlichen Aussehen abweichen. Schemata haben Beispielcharakter. Alle Änderungen werden regelmäßig auf der Website des Herstellers aktualisiert.

Bevor Sie das Gerät zum ersten Mal verwenden, lesen Sie bitte die folgenden Vorschriften sorgfältig durch. Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Personen- und Sachschäden führen. Bitte bewahren Sie diese Anleitung sorgfältig auf. Die Installation sollte von einer Person mit entsprechenden Qualifikationen durchgeführt werden. Das Gerät ist nicht für den Gebrauch durch Kinder bestimmt. Elektrisches Gerät unter Spannung. Stellen Sie vor der Durchführung jedweder Tätigkeiten im Zusammenhang mit der Stromversorgung (Kabelanschluss, Geräteeinstallation etc.) sicher, dass das Gerät nicht an das Stromnetz angeschlossen ist. Das Gerät ist nicht wasserdicht.

Das Produkt darf nicht in normalen Abfallbehältern entsorgt werden. Der Benutzer ist verpflichtet, das Altgerät an einer dafür vorgesehenen Sammelstelle für das Recycling von Abfällen aus Elektro- und Elektronikgeräten abzugeben.

Technische Daten	
Betriebsspannung	24V DC ±10%
Maximale Leistungsaufnahme	1W
Betriebstemperatur	5°C ÷ 50°C
Wifi: IEEE 802.11 b/g/n (2.4 GHz)	
LAN: IEEE 802.3 100Mb/s	

EU-Konformitätserklärung
Tech Sterowniki II Sp. z o.o., ul. Biała Droga 34, Wierpz (34-122) erklärt hiermit, dass der Extender EX-S1m der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Wierpz, 01.07.2024  Paweł Jura  Janusz Master Prezesi firmy

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung und der Bedienungsanleitung ist nach dem Scannen des QR-Codes oder auf der Website **www.tech-controllers.com/manuals** verfügbar.

RU
EX-S1m — это устройство, используемое для расширения диапазона сигнала периферийных устройств до панели управления Sinum. Подключается к проводным устройствам системы Sinum и отправляет данные к панели управления через WiFi / LAN. Устройство монтируется на DIN-рейку

Описание	
 - питание  - подключение к интернету  - активность соединения к интернету	 - Кнопка регистрации  - Разъем связи SBUS  - Разъем RJ45
Регистрация устройства в системе Sinum – LAN	

Устройство должно быть подключено к той же сети, что и панель управления Sinum с помощью кабеля LAN (RJ45), затем введите в браузере адрес панели управления Sinum и войдите в устройство. На главной панели перейдите на вкладки **Настройки > Устройства > Системные модули > **. Затем кратковременно нажмите кнопку регистрации **** на устройстве. После того как процесс регистрации прошел корректно, на экране появится соответствующее сообщение. Дополнительно пользователь может дать устройству имя и присвоить его определенной комнате.

Leírás	
 - Teljesítmény  - Ethernet kapcsolat  - Aktiv ethernet csatlakozás	 - Regisztráció gomb  - SBUS kommunikációs csatlakozó  - RJ45 port
Az eszköz regisztrálása a sinum rendszerben - LAN	

Az Extendert ugyanahhoz a hálózathoz kell csatlakoztatni, mint a Sinum központi eszközt LAN vezetéken (RJ45) keresztül. Ezután adja meg a Sinum központi eszköz címét a böngészőben, és jelentkezzen be a készülékre. A fő panelen kattintson a **Beállítások > Eszközök > Rendszermodulok > ** elemre. Ezután röviden nyomja meg a **regisztrációs gombot ** a készülékre. A megfelelő regisztrációs folyamat után egy megfelelő üzenet jelenik meg a képernyőn. Ezenkívül a felhasználó elnevezheti az eszközt, és hozzárendelheti egy adott helyiséghez.

Az eszköz regisztrálása a sinum rendszerben- WiFi
A bővítőn nyomja meg kétszer a regisztrációs gombot , ekkor az AccessPoint mód aktiválódik (a tápellátás LED kétszer ciklikusan felvilág). A bővítő egy EX_SX_XXXXX nevű Wi-Fi hálózatot sugároz, amelyhez csatlakozhat. Ezután az eszközbéállítások ablakában kattintson a Network Wifi selection lehetőségre (ha az ablak nem jelenik meg a böngészőben, adja meg a bővítő IP-címét: 4.3.2.1), válassza ki a hálózatot, amelyhez a Sinum Central eszköz csatlakozik, és adja meg a jelszót. Ha a bővítő sikeresen csatlakozik a kiválasztott hálózathoz, a tápellátást jelző LED abbahagyja a villogást. Jelenkezzen be ugyanarra a hálózatra, és adja meg a Sinum Central készülék IP-címét a böngészőben, és csatlakozzon hozzá. A fő panelen kattintson a Beállítások > Eszközök elemre > Rendszermodulok > . Ezután röviden nyomja meg a regisztrációs gombot . A megfelelő regisztrációs folyamat után egy megfelelő üzenet jelenik meg a képernyőn. Ezenkívül a felhasználó elnevezheti az eszközt, és hozzárendelheti egy adott helyiséghez. MEGJEGYZÉS: Mindkét eszközt ugyanahoz a WiFi hálózathoz kell csatlakoztatni. A WiFi a hálózatkban magasabb prioritásra van, mint a LAN-kapcsolatnak (ha a bővítő mindkét módon csatlakoztatva volt).

Megjegyzés
A TECH Controllers nem vállal felelősséget a rendszer nem megfelelő használatából eredő károkért. A hatótávolság a készülék használati körülményeitől függ. A választékot a ház építésénél használt szerkezet és anyagok is befolyásolják. A gyártó fenntartja a jogot az eszközök fejlesztésére, a szoftverek és a kapcsolódó dokumentáció frissítésére. A grafikák csak illusztrációs célt szolgálnak, és kissé eltérhetnek a tényleges megjelenéstől. A diagramok példaként szolgálnak. Minden változtatást folyamatosan frissítünk a gyártó honlapján. A készülék első használatá előtt figyelmen olvassa el az alábbi előírásokat. Ezen utasítások be nem tartása személyi sérülésekhez vagy a vezérlő károsodásához vezethet. Ezt a kézikönyvet biztonságosan kell tárolni későbbi használatra. A készülék üzembe helyezését szakképzett személynek kell végeznie. Nem gyermekek általi működtetésre szánták. Ez egy feszültség alatt álló elektromos készülék. Győződjön meg arról, hogy a készülék le van választva a hálózatról, mielőtt bármilyen, az áramellátással kapcsolatos tevékenységet végezne (kábelek csatlakoztatása, a készülék felszerelése stb.). A készülék nem vízálló.

A termék nem szabad a háztartási hulladékgyűjtő edényekbe dobni. A felhasználó köteles elhasznált berendezéseit egy gyűjtőhelyre leadni, ahol minden elektromos és elektronikus alkatrészt újrahasznosítanak.	
--	--

Műszaki adatok	
Tápegység	24V DC ±10%
Maximális fogyasztás	1W
Üzemi hőmérséklet	5°C ÷ 50°C
Wifi: IEEE 802.11 b/g/n (2.4 GHz)	
LAN: IEEE 802.3 100Mb/s	

EU Megfelelőségi Nyilatkozat
Tech Sterowniki II Sp. z o.o., ul. Biała Droga 34, Wierpz (34-122) Ezúton kizárólagos felelősségünkre kijelentjük, hogy a extender EX-S1m megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Wierpz, 01.07.2024  Paweł Jura  Janusz Master Prezesi firmy

Az EU megfeleléségi nyilatkozat teljes szövege és a felhasználói kézikönyv elérhető a QR-kód beolvasása után vagy a **www.tech-controllers.com/manuals** oldalon

Регистрация устройства для системы Sinum-WiFi

На устройстве дважды нажмите **кнопку регистрации** , tryb AccessPoint zostanie aktywowany (dioda zasilania zacznie dwukrotnie, cyklicznie migac). Extender rozprowadzany setь Wi-Fi pod nazwaniem: **EX_SX_XXXXXX**, с которой вы можете объединить. Затем в окне с настройками устройства нажимаем на выбор сети Wifi (Если окно не появляется в браузере, необходимо ввести IP-адрес Extender: **4.3.2.1**), выбираем сеть, к которой подключена Панель управления Sinum, вводим пароль. Если extender правильно подключается к выбранной сети, индикатор питания перестанет мигать. Войдите в ту же сеть, введите в браузере IP-адрес панели управления Sinum и подключитесь к ней. На главной панели перейдите на вкладки **Настройки > Устройства > Системные модули > **. Затем кратковременно нажмите на устройстве **кнопка регистрации** . После того как процесс регистрации прошел корректно, на экране появится соответствующее сообщение. Дополнительно пользователь может дать устройству имя и присвоить его определенной комнате.

Примечание: оба устройства должны быть подключены к одной сети WiFi. Wi-Fi имеет более высокий приоритет, чем подключение к локальной сети (если extender был подключен обоими способами).

Bechrijving	
 - Stroom  - Ethernetverbinding  - Activiteit Ethernetverbinding	 - Registratie knop  - SBUS-communicatieconnector  - RJ45 poort
Hoe het apparaat in het sinum-systeem te registreren - LAN	

De extender moet worden verbonden met hetzelfde netwerk als het Sinum Central-apparaat via een LAN-kabel (RJ45). Voer vervolgens het adres van het Sinum Central-apparaat in de browser in en log in op het apparaat. Klik in het hoofdpaneel op **Instellingen > Apparaten > Systeemmodules > **. Druk vervolgens kort op de **registratieknop ** op het apparaat. Na een correct voltooidde registratieprocedure verschijnt er een passend bericht op het scherm. Daarnaast kan de gebruiker het apparaat een naam geven en toewijzen aan een specifieke kamer.

Hoe het apparaat in het sinum-systeem te registreren - WiFi
Op de extender, druk tweemaal op de registratieknop  om de AccessPoint-modus te activeren (de aan/uit-LED zal tweemaal cyclisch knipperen). De extender zendt een Wi-Fi-netwerk uit met de naam: EX_SX_XXXXXX waarmee je verbinding kunt maken. Vervolgens, in het instellingenvenster van het apparaat, klik op Network WiFi-selectie (als het venster niet in de browser verschijnt, voer dan het IP-adres van de extender in: 4.3.2.1), selecteer het netwerk waarmee het Sinum Central-apparaat is verbonden en voer het wachtwoord in. Als de extender succesvol verbinding maakt met het geselecteerde netwerk, stopt de aan/uit-LED met knipperen. Log in op hetzelfde netwerk en voer het IP-adres van het Sinum Central-apparaat in de browser in en verbind ermee. Klik in het hoofdpaneel op Instellingen > Apparaten > Systeembesturingen > . Druk vervolgens kort op de registratieknop  op het apparaat. Na een correct voltooid registratieproces verschijnt er een passend bericht op het scherm. Daarnaast kan de gebruiker het apparaat een naam geven en toewijzen aan een specifieke kamer. OPMERKING: Beide apparaten moeten verbonden zijn met hetzelfde Wi-Fi-netwerk. Het Wi-Fi-netwerk heeft een hogere prioriteit dan de LAN-verbinding (als de extender op beide manieren was verbonden).

Opmerkingen
TECH Controllers is niet verantwoordelijk voor enige schade die voortvloeit uit oneigenlijk gebruik van het systeem. Het bereik is afhankelijk van de omstandigheden waarin het apparaat wordt gebruikt. Het bereik wordt ook beïnvloed door de structuur en materialen die worden gebruikt in de woningbouw. De fabrikant behoudt zich het recht voor om apparaten te verbeteren, software en bijbehorende documentatie bij te werken. De afbeeldingen zijn uitsluitend bedoeld ter illustratie en kunnen enigszins afwijken van het werkelijke uiterlijk. De diagrammen dienen als voorbeeld. Alle wijzigingen worden voortdurend bijgewerkt op de website van de fabrikant. Lees de volgende voorschriften aandachtig door voordat u het apparaat voor de eerste keer gebruikt. Het niet opvolgen van deze instructies kan leiden tot persoonlijk letsel of schade aan de controller. Deze handleiding moet veilig worden bewaard voor toekomstig gebruik. Het apparaat moet worden geïnstalleerd door een gekwalificeerd persoon. Kinderen mogen het apparaat niet bedienen. Het is een onder spanning staand elektrisch apparaat. Zorg ervoor dat het apparaat is losgekoppeld van het net voordat u werkzaamheden aan de stroomvoorziening uitvoert (kabels aansluiten, het apparaat installeren enz.). Het apparaat is niet waterbestendig.

Het product mag niet worden weggegooid in containers voor huishoudelijk afval. De gebruiker is verplicht zijn gebruikte apparaatuur in te leveren bij een inzamelpunt waar alle elektrische en elektronische componenten worden gerecycled.	
--	---

Technische data	
Voeding	24V DC ±10%
Max. energieverbruik	1W
Omgevingstemperatuur	5°C ÷ 50°C
Wifi: IEEE 802.11 b/g/n (2.4 GHz)	
LAN: IEEE 802.3 100Mb/s	

EU-conformiteitsverklaring
Tech Sterowniki II Sp. z o.o., ul. Biała Droga 34, Wierpz (34-122) Hierbij verklaren wij onder onze eigen verantwoordelijkheid dat de EX-S1m voldoet aan Richtlijn 2014/53/EU. Wierpz, 01.07.2024  Paweł Jura  Janusz Master Prezesi firmy

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring en de gebruikershandleiding zijn beschikbaar na het scannen van de QR-code of op **www.tech-controllers.com/manuals**

Примечания
Компания TECH Controllers не несет ответственности за ущерб, возникший в результате неправильного использования системы. Дальность зависит от условий, в которых работает устройство. Дальность также зависит от структуры и материалов, используемых в конструкции. Производитель оставляет за собой право улучшать устройство, обновлять программное обеспечение и сопутствующую документацию. Графика предназначена только для иллюстрации и может незначительно отличаться от фактического вида. Схемы являются примерами. Все изменения регулярно обновляются на сайте производителя. Перед первым использованием устройства внимательно прочитайте следующие правила. Несоблюдение этих инструкций может привести к травмам и повреждению оборудования. Пожалуйста, храните это руководство бережно. Монтаж должен быть осуществлен только квалифицированным персоналом. Прибор не предназначен для использования детьми. Электрическое устройство под напряжением. Перед выполнением любых действий, связанных с электропитанием (подключение кабелей, установка устройства и т. д.), убедитесь, что устройство не подключено к сети. Устройство не является водонепроницаемым.

Изделие нельзя выбрасывать в обычные мусорные контейнеры. Пользователь несет ответственность за передачу отработанного оборудования в назначенный пункт сбора для переработки отходов, образующихся от электрического и электронного оборудования.

RO	Descriere
 - Putere  - Conexiune Ethernet  - Activitatea conexiunii Ethernet	 - Buton de înregistrare  - Conector de comunicare SBUS  - port RJ45
Cum se înregistrează dispozitivul în sistemul Sinum - LAN	

Extenderul trebuie conectat la aceeași rețea ca și dispozitivul central Sinum folosind un cablu LAN (RJ45). Apoi introduceți adresa dispozitivului central Sinum în browser și conectați-vă la dispozitiv. În panoul principal, faceți clic pe **Setări > Dispozitive > Module de sistem > **. Apoi apăsați scurt **butonul de înregistrare ** de pe dispozitiv. După un proces de înregistrare finalizat corespunzător, pe ecran va apărea un mesaj corespunzător. În plus, utilizatorul poate denumi dispozitivul și îl poate atribui unei anumite încăperi.

Cum se înregistrează dispozitivul în sistemul Sinum - WiFi
Pe extender, apăsați butonul de înregistrare  de două ori, modul AccessPoint va fi activat (LED-ul de alimentare va clipi de două ori ciclic). Extenderul transmite o rețea Wi-Fi numită: EX_SX_XXXXX la care va puteți conecta. Apoi, în meniul de setări a dispozitivului, faceți clic pe Selecție rețea Wifi (dacă fereastra nu apare în browser, introduceți adresa IP a extenderului: 4.3.2.1). Selectați rețeaua la care este conectat dispozitivul Sinum Central și introduceți parola. Dacă extenderul se conectează cu succes la rețeaua selectată, va fi afișat un mesaj corespunzător. Dacă conexiunea eșuează, este necesar să repetați întreaga procedură. Conectați-vă la aceeași rețea și introduceți adresa IP a dispozitivului Sinum Central în browser și conectați-vă la acesta. În panoul principal, faceți clic pe Setări > Dispozitive > Module de sistem > . Apoi apăsați scurt butonul de înregistrare  de pe dispozitiv. După un proces de înregistrare finalizat corespunzător, pe ecran va apărea un mesaj corespunzător. În plus, utilizatorul poate denumi dispozitivul și îl poate atribui unei anumite încăperi. NOTĂ: Ambele dispozitive (dispozitiv central Sinum și EX-S1) trebuie să fie conectate la aceeași rețea Wifi. Rețeaua Wifi are o prioritate mai mare decât conexiunea LAN (dacă extenderul a fost conectat în ambele moduri).

Notă
TECH Controllers nu este responsabil pentru daunele rezultate din utilizarea necorespunzătoare a sistemului. Raza de acțiune depinde de condițiile în care este utilizat dispozitivul. Raza de acțiune este influențată și de structura și materialele folosite în construcția casei. Producătorul își rezervă dreptul de a îmbunătăți dispozitivele, de a actualiza software-ul și documentația aferentă. Grafica este oferită doar în scop ilustrativ și poate diferi ușor de aspectul real. Diagramele servesc drept exemple. Toate modificările sunt actualizate în mod continuu pe site-ul producătorului. Înainte de a utiliza dispozitivul pentru prima dată, citiți cu atenție următoarele reglementări. Nerespectarea acestor instrucțiuni poate duce la vătămări corporale sau deteriorarea controlerului. Acest manual trebuie păstrat în siguranță pentru referințe ulterioare. Dispozitivul trebuie instalat de către o persoană calificată. Nu este destinat să fie operat de copii. Este un dispozitiv electric sub tensiune. Asigurați-vă că dispozitivul este deconectat de la rețea înainte de a efectua orice activitate care implică alimentarea cu energie (conectarea cablurilor, instalarea dispozitivului etc.). Aparatul nu este rezistent la apă.

Produsul nu poate fi aruncat în recipientele pentru deșeuri menajere. Utilizatorul este obligat să-și transfere echipamentul uzat la un punct de colectare unde toate componentele electrice și electronice vor fi reciclate.	
--	---

Date tehnice	
Alimentare	24V DC ±10%
Putere max. consumată	1W
Temperatura de funcționare	5°C ÷ 50°C
Wifi: IEEE 802.11 b/g/n (2.4 GHz)	
LAN: IEEE 802.3 100Mb/s	

Declarația de conformitate UE
Tech Sterowniki II Sp. z o.o., ul. Biała Droga 34, Wierpz (34-122) Prin prezenta, declarăm pe propria noastră responsabilitate că EX-S1m este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Wierpz, 01.07.2024  Paweł Jura  Janusz Master Prezesi firmy
Textul integral al declarației de conformitate UE și manualul de utilizare sunt disponibile după scanarea codului QR sau la www.tech-controllers.com/manuals

Декларация о соответствии ЕС
Tech Sterowniki II Sp. z o.o., ul. Biała Droga 34, Wierpz (34-122) заявляет, что EX-S1m отвечает требованиям директивы 2014/53/ EC. Wierpz, 01.07.2024  Paweł Jura  Janusz Master Prezesi firmy
Полный текст декларации соответствия ЕС и руководство пользователя доступны после сканирования QR-кода или на сайте www.tech-controllers.com/manuals

